



## TWISTER. SCHEDA TECNICA

### CHE COSA

**Concorso pubblico internazionale ad invito** indetto in collaborazione con la Regione Lombardia, per la **progettazione, produzione e acquisizione** di **dieci interventi artistici *site specific / site related*** per le collezioni permanenti di dieci spazi museali ed espositivi della Rete Regionale e di **un intervento artistico di rete**.

Grazie ad un **Concorso pubblico internazionale ad invito**, da una prima selezione di **sessanta artisti** (tra singoli e gruppi), è stata individuata una rosa di venti nomi, tra cui sono stati scelti i **dieci artisti** che hanno realizzato gli interventi *site specific/site related* e **un artista** per l'intervento volto a **rendere visibile la rete dedicata all'arte contemporanea in Lombardia**.

### CHI

● **Regione Lombardia /Assessorato Culture, Identità e Autonomie della Lombardia**

● **Dieci musei/enti**

**FAI - Villa e Collezione Panza**, Varese (VA); **Fondazione Stelline**, Milano (MI); **Galleria del Premio Suzzara**, Suzzara (MN); **GAM Civica Galleria d'Arte Moderna**, Gallarate (VA); **GAMEC Galleria d'Arte Moderna e Contemporanea** di Bergamo (BG); **MAM Museo d'Arte Moderna e Contemporanea**, Gazoldo degli Ippoliti (MN); **Museo Civico Floriano Bodini**, Gemonio (VA); **Museo d'arte contemporanea**, Lissone (MB); **Museo del Novecento**, Milano (MI), **Premio Nazionale Arti Visive Città di Gallarate**, Gallarate (VA)

**Museo capofila** Civica Galleria d'Arte Moderna di Gallarate (VA)

**Segreteria organizzativa e coordinamento**

Fondazione Stelline (Milano) in collaborazione con il Premio Gallarate

● **Con il contributo della Fondazione Cariplo.**

### 10 ARTISTI X 10 MUSEI – OPERE SITE SPECIFIC / SITE RELATED

I dieci artisti selezionati per il progetto TWISTER - **MARIO AIRÒ, MASSIMO BARTOLINI, CARLO BERNARDINI, LORIS CECCHINI, MADAME DUPLOK, CHIARA DYNYS, LARA FAVARETTO, MAIK e DIRK LÖBBERT, MARZIA MIGLIORA, OTTONELLA MOCELLIN e NICOLA PELLEGRINI** - hanno progettato e realizzato un intervento artistico *site specific/site related* per il museo o ente della rete regionale loro assegnato, pensato per rimanere stabilmente nelle collezioni permanenti. Non le sale espositive accolgono le opere, ma lo spazio di ogni museo in senso ampio - interno e esterno - con una particolare attenzione alle aree "di rispetto" attorno agli edifici, al tessuto urbano e territoriale circostante.

### INTERVENTO ARTISTICO DI RETE

L'artista **OFRI CNAANI**, israeliana che vive e lavora a New York, ha realizzato un **intervento artistico in rete**, che coinvolge tutti i dieci musei ed enti, teso a mostrare ad un tempo l'unicità e la coesione del progetto TWISTER e le specificità di ogni realtà coinvolta.

Dieci videoinstallazioni *site specific*, brevi e "gestuali", strettamente legate all'identità e alle caratteristiche di ciascun museo/ente per cui sono state realizzate. Gli interventi, poetici e integrati nell'architettura, sono progettati per gli spazi di transizione e proiettati su vetrate visibili sia dall'interno e dall'esterno, in modo da creare nuove esperienze fisiche e psicologiche nella percezione di spazi che presumiamo noti, ripensando ai loro contesti fisici, storici e sociali.



## QUANDO

● **1° ottobre 2009 ore 11,00**

### Conferenza stampa di presentazione

Fondazione Stelline / corso Magenta 61 - Milano

● **3 ottobre 2009 ore 18** (*Gamec domenica 4 ottobre h. 10*)

### Inaugurazione di presentazione

GAM **Civica Galleria d'Arte Moderna** / via De Magri (nuova sede GAM)

L'inaugurazione di Twister avrà luogo secondo gli orari e le sedi indicate:

**FAI - Villa e Collezione Panza** Varese (VA)

**CHIARA DYNYS** | Piazza Litta 1

| 18

**Fondazione Stelline**, Milano (MI)

**MARIO AIRÒ** | Corso Magenta 61

| 18

**Galleria del Premio Suzzara**, Suzzara (MN)

**LORIS CECCHINI** | parco delle Scienze e delle Arti, viale Zonta

| 18

**GAM Civica Galleria d'Arte Moderna**, Gallarate (VA)

**MASSIMO BARTOLINI** | via De Magri (nuova sede)

| 18

**GAMeC Galleria d'Arte Moderna e Contemporanea** di Bergamo (BG)

**LARA FAVARETTO** | piazzetta Piave, Quadriportico del Sentierone

**domenica 4 ottobre 2009** | 10

**MAM Museo d'Arte Moderna e Contemporanea**, Gazoldo degli Ippoliti (MN)

**CARLO BERNARDINI** | via Marconi 126

| 20

**Museo Civico Floriano Bodini**, Gemonio (VA)

**Mme DUPLOK** | via Marsala 11

| 18

**Museo d'arte contemporanea**, Lissone (MB)

**Ottonella MOCELLIN e Nicola PELLEGRINI** | piazza Libertà

| 20

**Museo del Novecento** Milano (MI)

**MARZIA MIGLIORA** | Palazzo Reale, piazza Duomo

| 18

**Premio Nazionale Arti Visive Città di Gallarate**, Gallarate (VA)

**MAIK e DIRK LÖBBERT** | via De Magri (nuova sede GAM)

| 18

## Tutte le sedi

**OFRI CNAANI** | **Intervento artistico di rete**



## COMMISSIONE GIUDICATRICE

Composta dai **10 Responsabili degli Enti** coinvolti:

**Daniele Astrologo Abadal**, Direttore Museo Civico Floriano Bodini, Gemonio (VA); **Anna Bernardini**, Direttrice FAI-Villa e Collezione Panza, Varese (VA); **Luigi Cavadini**, Direttore Museo d'Arte Contemporanea, Lissone (MB); **Camillo Fornasieri**, Presidente Fondazione Stelline, Milano (MI); **Marina Pugliese**, Direttore del Progetto Museo del Novecento – Museo del Novecento (MI); **Irene Nicolis**, Direttrice Galleria del Premio Suzzara, Suzzara (MN) e **Marco Panizza**, conservatore; **Antonio Pecchini**, Rappresentante Premio Nazionale Arti Visive Città di Gallarate (VA); **Maria Cristina Rodeschini**, Direttore d'Istituto GAMeC - Galleria d'Arte Moderna e Contemporanea di Bergamo (BG); **Nanni Rossi**, Responsabile MAM - Museo d'Arte Moderna e Contemporanea, Gazoldo degli Ippoliti (MN); **Emma Zanella**, direttrice della Civica Galleria d'Arte Moderna di Gallarate.

Affiancati da **Serhan Ada** (Comitato Direttivo Santralistanbul Contemporary Art Museum e Istanbul Capitale Europea della Cultura 2010); **Rachele Ferrario** (critica d'arte e docente dell'Accademia di Brera); **Alberto Fiz** (direttore artistico MARCA, Catanzaro) e **Riccardo Passoni** (Vice Direttore Fondazione Torino Musei, Amaci).

## ADVISOR

**Chiara Bertola** (curator Premio Furla, Fondazione Querini Stampalia di Venezia); **Andrea Bruciati** (direttore della Galleria Comunale d'Arte Contemporanea di Monfalcone); **Adam Budak** (curatore di Manifesta 2008, Direttore del Kunsthaus di Graz); **Anna Daneri** (curator Fondazione Ratti, Como); **Mario Gorni** (direttore di CAREOF / DOCVA); **Alexandre Gurita** (direttore *Biennale de Paris*, Parigi); **Micaela Martegani** (direttore MORE ART, New York); **Enrico Mascelloni** (curatore e critico d'arte contemporanea; consulente del Haggerty Museum di Milwaukee - USA e al Musée des Beaux Arts, Rouen – Francia); **November Paynter** (curatore Biennale Istanbul 2007 e curatore alla Tate Modern di Londra); **Roberto Pinto** (critico e docente presso l'Accademia di Brera e l'Università di Trento).